

Zeitschrift: Mitteilungen über Textilindustrie : schweizerische Fachschrift für die gesamte Textilindustrie
Herausgeber: Verein Ehemaliger Textilfachschüler Zürich und Angehöriger der Textilindustrie
Band: 75 (1968)
Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Adresse für redaktionelle Beiträge:
«Mitteilungen über Textilindustrie»
Letzigraben 195, 8047 Zürich

Abonnemente
werden auf jedem Postbüro und bei der Administration der «Mitteilungen über Textilindustrie», Rudolf Schüttel, Im Loon 354, 5443 Niederrohrdorf AG, entgegengenommen. Postcheck- und Girokonto 80 - 7280 Zürich

Annoncen-Regie:
Orell Füssli-Annoncen AG, Postfach, 8022 Zürich
Limmatquai 4, Telephon 051 / 32 98 71

Nachdruck nur mit Genehmigung der Redaktion gestattet

Redaktion:
P. Heimgartner, Dr. H. Rudin, A. U. Trinkler

Köln ist eine Reise wert



Internat. Herrenmodewoche Köln 1968
23. bis 25. August

Internationaler Fachpressestand auch mit den
«Mitteilungen über Textilindustrie»

Seidentrocknungs-Anstalt Zürich

Condition des Soies et Textiles Stagionatura Sete
Silk Conditioning and Testing House

Gegründet 1846
8027 Zürich Gotthardstraße 61 Telephon (051) 23 13 33

Prüfung und Lagerung aller Textilien

In der Garn- und Gewebebranche bewanderter **DISPONENT/TEXTILFACHMANN** sucht neues Tätigkeitsfeld für Innen- oder Innen- und Außendienst. Ich biete: Web- schulbildung, langj. Erfahrung und Praxis in der Fabrikation div. Garne; Weberei, Färberei/Veredlung; im Verkauf int. wie Außendienst. Angebote erbeten unt. Chiff. 3328 Zx an **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**

Webereifachmann

Monteur, Webermeister, Jacquard- und Schaft- gewebe in Seide und Chemiefasern, 4sprachig, sucht Stelle als Webermeister, Obermeister, Monteur, Stütze des Betriebsleiters.

Offerten unter Chiffre 3346 Zs an
Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich

Junger

Textilfachschulabsolvent

sucht Stelle in Wollbetrieb als Betriebsassistent in Weberei oder Appretur. — Offerten unter Chiffre 3284 Zf an **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**

Alleinvertreter für Spanien wünscht

1000 Handstrick- maschinen

zu kaufen.

Angebote an allgemeinem Zubehör, auch für Industriezwecke, erwünscht.

Offerten, möglichst in Spanisch, an

Herrn Doy, Muntaner 265, Barcelona
(Spanien)



Zum weiteren Ausbau unserer Verkaufsabteilung suchen wir einen jüngeren

Webereitechniker

mit Webschulbildung, Webereipraxis und wenn möglich mit einigen Fremdsprachenkenntnissen.

Wir bieten vielseitige und abwechslungsreiche Tätigkeit.

Kurzofferten mit Lebenslauf, Photo und Beschreibung der bisherigen Tätigkeit sind erbeten an unsere Personalabteilung.

GROB+CO AG CH-8810 HORGEN



Gugelmann & Cie. AG, Langenthal

Wir suchen tüchtige Webereipraktiker für den Einsatz als

Webermeister

auf Rüti- oder Saurer-Automaten.

Eine gründliche Einarbeitung in unsere Betriebsverhältnisse ist vorgesehen. Nachwuchskräften bieten wir eine spezielle interne und externe Ausbildung.

Die fortschrittliche Entlohnung ist auf den Umfang der Aufgabe sowie die persönliche Leistungsfähigkeit ausgerichtet.

Qualifizierten Mitarbeitern bieten sich in den nächsten Jahren interessante Aufstiegsmöglichkeiten.

Unsere Firma verfügt über eine gutausgebaute Pensionskasse und Krankenversicherung.

Bewerbungen mit kurzem Lebenslauf, Zeugniskopien und Photo wollen Sie richten an

**Textilwerke Gugelmann & Cie. AG, Betriebsdirektion
4914 Roggwil BE**

Suchen Sie mehr Verantwortung bei Ihrer täglichen Arbeit?

Unsere Roh- und Buntweberei ist in den vergangenen Jahren nach den neuesten Erkenntnissen durchrationalisiert worden, weshalb wir trotz einem äußerst vielseitigen und interessanten Produktionsprogramm Leistungen erbringen, die sich sehen lassen können.

Je moderner der Maschinenpark und je ausgefeilter die Organisation, um so zuverlässiger und versierter muß das Betriebskader sein. Insbesondere auf der Meisterschaft lastet eine stetig wachsende Verantwortung. Es würde uns ganz besonders freuen, wenn auch Sie sich dazu entschließen könnten, uns als

Abteilungsmeister der Weberei

in Tag- oder Nachtschicht Verantwortung mittragen zu helfen. Ihr Salär würde den Anforderungen entsprechend hoch angesetzt, und eine verbilligte, moderne Betriebswohnung könnte auf Wunsch zur Verfügung gestellt werden. Unser Betrieb verfügt zudem über ein gutausgebautes Pensions- und Krankenkassenwesen.

Setzen Sie sich schriftlich oder telephonisch (054/951 43, intern 10 oder 36) mit uns in Verbindung, damit wir eine unverbindliche Aussprache ansetzen können.

Weberei Wängi AG, 9545 Wängi

Wir suchen

Stoffkontrolleur

Bei entsprechendem Können und Initiative gutbezahlte Dauerstelle.

Fünftagewoche. Kantine.

Wir erwarten gerne Ihre Offerte unter Chiffre 2878 Zc an **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**

Größere Spinnerei im Kanton Zürich sucht für Mithilfe der kaufmännischen Direktion erfahrenen

Textilkaufmann

Bei Eignung später evtl. auch Reisetätigkeit.

Interessenten bitten wir um Eingabe der üblichen Unterlagen unter Chiffre 3073 Za an **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**

Führende Textilunternehmung sucht als Leiter ihres technischen Ressorts inkl. Betrieb einen Textilfachmann als

Direktor

Den gestellten Anforderungen entspricht am besten ein Praktiker, der sich in der Leitung einer modern organisierten Weberei mit Nebenbetrieben, in der Führung einer mittelgroßen Belegschaft, d.h. in der Koordination aller Kräfte bewährt hat und auch den nötigen unternehmerischen Geist und Schwung mitbringt, um nach neuzeitlichen Methoden rationalisierend zu wirken.

Eine gute schulische Grundlage als dipl. Masch.-Ing., wenn möglich betrieblicher Richtung, empfiehlt den Kandidaten natürlich besonders, wenn auch der Akzent in erster Linie auf der praktischen Realisierungsgabe liegt.

Herren mit den erwünschten Führungseigenschaften, vorzugsweise im Alter von 30 – 40, mit Deutsch- und Französischkenntnissen, finden eine mit entsprechenden Gegenleistungen ausgestattete gehobene Dauerposition.

Bitte senden Sie uns Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Handschreiben und Photo an

Institut für Arbeits- und Betriebspsychologie Bern, Postfach 1701, 3001 Bern
Telephon 031 / 25 52 72

Bekanntes Unternehmen in Kantonshauptstadt in der Nordwestschweiz bietet erfahrener

Geschäftsführerin

interessante, vielseitige und verantwortliche Dauerstelle als

Leiterin eines Damenmodehauses

guten Genres. Sinn für modische Fragen, Stilgefühl und Takt würden ihr die Aufgabe erleichtern. Auf Energie, Durchsetzungsvermögen und Anpassungsfähigkeit wird großer Wert gelegt.

Der Posten wird der Verantwortung entsprechend honoriert. – Bewerberinnen rufen den beauftragten Betriebsberater (nur ab 15.00 Uhr) an.

031 / 44 15 14, Johannes Pulver, Gr. Muristalden 34 3006 Bern

Textilkonzern mit Schwerpunkt Baumwoll- und Synthetikspinnereien (Betriebe in der Schweiz und in Oesterreich) sucht

jüngeren Textil-Ingenieur

für technisch-betriebswirtschaftliche Stabsstellen der Konzernleitung:

Kostenrechnung – Kalkulation – Planung – techn. Erfahrungsaustausch – Koordination von Entwicklungen.

Bewerber, die auch über kaufm. Erfahrung verfügen, werden bevorzugt.

Die Dotierung entspricht der selbständigen, verantwortlichen Tätigkeit.

Bewerbungsunterlagen, wie Zeugnisse, Lebenslauf und **Referenzen**, sind zu richten unter Chiffre PJ 3747-40 an **Publicitas, 8021 Zürich**

Webereifachmann

versierter Saurer-Praktiker, Ende der Vierzigerjahre, 20 Jahre Ausland in spanischsprechendem Lande, sucht wegen Rückkehr entsprechenden Posten. Finanzielle Beteiligung in einem Kleinbetrieb käme auch in Frage.

Offerten unter Chiffre P 1745 an **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**



Gugelmann & Cie. AG, Langenthal

Für unsere modern eingerichtete Zwirnerie suchen wir einen tüchtigen

Zwirnermeister

für die selbständige Führung der Abteilung.

Auch geeignete Nachwuchskräfte, evtl. aus der Sparte Spinnerei oder der Textilmaschinenindustrie, können in Betracht gezogen werden; eine gründliche Einarbeitung wird geboten.

Die Lohnfrage wird nach fortschrittlichen Grundsätzen geregelt; eine gutausgebaute Pensionskasse sowie eine eigene Krankenversicherung stehen zur Verfügung.

Bewerbungen mit kurzem Lebenslauf, Zeugniskopien und Photo wollen Sie richten an

**Textilwerke Gugelmann & Cie. AG
Betriebsdirektion, 4914 Roggwil BE**

Für unsere neueingerichtete **Kammgarnspinnerei** in Bern suchen wir für sofort oder nach Uebereinkunft

1 Schichtmeister

Arbeitsgebiet:
Ueberwachung und Einstellung der Vorwerke und Ring-spinnmaschinen, Kontrolle der Produktion.

Wir erwarten:
Vertrautheit mit den neuesten Maschinen und Arbeitsmethoden, wenn möglich Fachschulabschluß, Erfahrung im Verarbeiten von reiner Wolle als auch Wolle/Synthetics.

Wir bieten:
Interessante Tätigkeit, den Leistungen entsprechende Entlohnung, Fünftagewoche, Pensionskasse, Kantine. Wohnung kann gestellt werden.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an die

**Direktion der Schild AG, Tuch- und Deckenfabriken
CH-3027 Bern**

S C H A F F H A U S E R W O L L E

Wir suchen jungen

Textilfachmann

vorzugsweise Absolvent einer Textilfachschule (Richtung Spinnerei) zur Entwicklung neuer Handstrickgarne.

Einem fachlich und persönlich gut qualifizierten Bewerber bietet sich eine interessante und selbständige Tätigkeit.

Gerne erwarten wir Ihre Offerte mit Lebenslauf, Referenzen und Gehaltsansprüchen an die Direktion der Firma

Schoeller, Albers & Co., 8201 Schaffhausen

Qualität – unser größtes Anliegen!

Jährlich müssen wir mehr Zeit und Geld für die qualitative Verbesserung unserer Gewebe aufwenden. Noch im Laufe dieses Jahres werden wir unsere gesamte Waren-Endkontrolle nach modernsten Gesichtspunkten reorganisieren, wobei der Charge des

Kontrolleurs

ganz besondere Bedeutung zukommen wird. Wenn Sie für diesen vielseitigen und vor allem sehr verantwortungsvollen Beruf Interesse haben und eine gründliche webtechnische Ausbildung besitzen, so setzen Sie sich bitte umgehend mit uns in Verbindung. (Tel. 054 / 9 51 43, intern 10 oder 36.) Nur Schweizer oder evtl. Ausländer mit Niederlassungsbewilligung können berücksichtigt werden.

Wir bieten gutbezahlte Dauerstelle und ein angenehmes Arbeitsklima. Unsere Firma verfügt über eine ausgezeichnete Pensionskasse. Moderne, betriebseigene Wohnung kann auf Wunsch günstig zur Verfügung gestellt werden.

Weberei Wängi AG, 9545 Wängi TG

Gesucht junger, initiativer

Vertreter für Heimtextilien

der auch Interesse hat, Aufgaben auf dem
Gebiete des

Marketing

zu übernehmen.

Offerten mit Gehaltsansprüchen unter Chiffre
A 12053-19 an **Publicitas, 8021 Zürich**

Wir sind ein fortschrittliches Textilunternehmen mit auf-
geschlossener und zeitnahdenkender Firmenleitung.
Unser Werk liegt in einer landschaftlich reizvollen
Gegend in der Nähe des Bodensees. Wir beschäftigen
rund 1750 Mitarbeiter und sind neuzeitlich eingerichtet.

Zur Erweiterung unseres gut harmonisierenden Teams
suchen wir

Filmdrucker Farbmacher Rouleauxdrucker

Wir bieten eine verantwortungsvolle Dauerstelle, gut-
ausgebaute Sozialleistungen und zeitgemäßes Gehalt.

Zur ersten Kontaktnahme genügt ein kurzer Brief mit
den wichtigsten persönlichen Daten. Schreiben Sie bitte
unter Chiffre 7272 St. an **Orell Füssli-Annoncen, 9001
St. Gallen**. Wir werden uns umgehend wieder mit Ihnen
in Verbindung setzen.

Wir suchen zu raschmöglichem Eintritt einen
gutausgewiesenen und tüchtigen

Webermeister

zur selbständigen Führung einer Abteilung
moderner Rüti-Automaten.

Wir bieten interessante und anspruchsvolle
Arbeit, gute Entlohnung und fortschrittliche
Sozialleistungen.

Bitte treten Sie mit uns schriftlich oder
telephonisch in Verbindung.

Weberei Sirnach, 8370 Sirnach
Telephon 073 / 4 51 61

**WEBER
TEXTIL
WERKE**

Für unsere Gewebekalkulation suchen wir einen

Textilkaufmann

Fabrikationskenntnisse der Textilbranche sind
erwünscht. Wir erwarten wenn möglich Webschul-
ausbildung oder gleichwertige Berufserfahrung.
Wir bieten einen selbständigen Aufgabenbereich und
eigene Verantwortung sowie zeitgemäße Anstellungs-
bedingungen.

Moderne Wohnung könnte zur Verfügung gestellt
werden.

Gerne erwarten wir Ihre Bewerbung mit den üblichen
Unterlagen an das Personalbüro der

Weber & Cie. AG, Textilwerke, 4663 Aarburg
Telephon 062 / 7 52 22, intern 29

SCHAFFHAUSER WOLLE

Wir suchen per sofort oder nach Uebereinkunft einen versierten

Betriebsfachmann

Das Aufgabengebiet umfaßt: Arbeitsanalysen und Zeitstudien, Arbeitsbewertung, Studium von Rationalisierungsmöglichkeiten.

Anforderungen: entsprechende Berufsausbildung mit SVBF- oder REFA-Ausweis; Erfahrung in der Textilindustrie oder Absolvierung einer Textilfachschule erwünscht (jedoch nicht Bedingung).

Die Stelle bietet nach Einarbeitung eine weitgehend selbständige, abwechslungsreiche Tätigkeit.

Interessenten bitten wir, ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Photo sowie Gehaltsanspruch einzureichen an

Schoeller, Albers & Co., Kammwollspinnerei
8201 Schaffhausen, Telephon 053 / 5 23 91

Bedeutende Maschinenfabrik mit weltweiten Beziehungen sucht eine Persönlichkeit für den

Textilmaschinenverkauf

Für diese verantwortungsvolle Aufgabe wünschen wir einen

dipl. Textilchemiker

mit Betriebserfahrung im Veredlungssektor.

Anforderungen: Idealalter 28 – 38 Jahre, Schweizer, kontaktfreudiger Verkäufer mit natürlichem Verhandlungsgeschick, ausgeprägter Sinn für kaufmännische Belange. Sprachen: Deutsch und Französisch.

Wir bieten sorgfältige und systematische Einführung, selbständige Position, interessante Reisetätigkeit in Europa, zeitgemäße Salarierung.

Wir sichern Ihnen absolut diskrete Behandlung Ihrer Offerte zu. Ausführliche Bewerbungen mit Photo und Lebenslauf sind erbeten unter Chiffre 3292 Zo an
Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich

**Gesucht : Textilkaufmann mit Freude an praktischen Aufgaben**

Unser neuer Mitarbeiter soll sowohl Neuentwicklungen und Musterungen von synthetischen Kräuselgarnen, Geweben und Gewirken bearbeiten, als auch die selbständige Erledigung der damit zusammenhängenden administrativen Arbeiten übernehmen.

Dieses weitgespannte Aufgabengebiet möchten wir gerne einem Mitarbeiter übertragen, der eine kaufm. Ausbildung in einem Textilbetrieb oder eine Textilfachschule absolviert hat. Praxis auf dem Textilsektor ist uns wertvoll. Sprachkenntnisse erleichtern die Aufgabe, werden aber nicht vorausgesetzt.

Wir sind jederzeit zu einem persönlichen Gespräch bereit. Interessenten setzen sich bitte mit unserer Personalabteilung telephonisch oder schriftlich in Verbindung.

HEBERLEIN & CO AG, 9630 WATTWIL
Telephon 074/7 13 21

Gesucht von Textilveredlungsbetrieb für Gewebe in Baumwolle, Wolle und Mischungen aus Zellulose und Synthetiks ein tüchtiger

Appretur-Fachmann

mit Erfahrung in der Naß- und Trockenappretur, der an fachlich einwandfreies Arbeiten gewöhnt ist und dem diese Abteilung zur selbständigen Führung anvertraut werden kann. Kenntnisse sowohl in maschineller wie auch chemisch-textiltechnischer Richtung erforderlich. Wir bieten eine interessante Arbeit bei entsprechend leistungsgerechter Bezahlung in fortschrittlichem Betrieb mit angenehmer Zusammenarbeit. Handgeschriebene Offerten sind erbeten an die

Direktion der
Textilwerk Horn AG, CH-9326 Horn a. Bodensee

Gesucht zu baldmöglichstem Eintritt erfahrener

Patroneur/Patroneuse

Unsere Produktion umfaßt modische Kleider-, Krawatten- und Dekorationsstoffe. Gute Dauerstelle bei fortschrittlichen Arbeitsbedingungen.

Wenden Sie sich schriftlich oder telephonisch an

Gessner & Co. AG, Seidenstoffweberei
8820 Wädenswil, Tel. 051 / 75 11 75, intern 15



eskimo

**Schweizerische
Decken- und Tuchfabriken AG
Pfungen**

Wir suchen für unsere Nouveauté-Tuchfabrik in Pfungen jüngere Mitarbeiter als

Assistent des Webereileiters

mit Praxis auf Sulzer-Webmaschinen

Assistent d. Spinnereileiters

mit theoretischen und praktischen Kenntnissen der Streichgarnspinnerei.

Herren mit entsprechender Ausbildung sind gebeten, ihre Bewerbung mit Unterlagen an die Direktion unseres Unternehmens einzusenden.

Wir bieten angenehmes Arbeitsklima in fortschrittlichem Betrieb, Fünftagewoche, zeitgemäße Salarierung, neuzeitlich ausgebaute Fürsorgeeinrichtung.

Schweizerische Decken- und Tuchfabriken AG
8422 Pfungen

Für unsere Versuchsabteilung, hydropneumatische Stoßdämpfer für Webmaschinen, Buchs ZH, suchen wir einen Mechaniker mit abgeschlossener Berufslehre zur Ausbildung als

Versuchstechniker

mit gelegentlichem Besuche der Kundschaft.

Zuverlässigkeit, rasche Auffassungsgabe und verträglicher Charakter werden vorausgesetzt. Bewerber mit Webereipraxis erhalten den Vorzug.

Die Anstellung stellt hohe Ansprüche bei entsprechender Entlohnung. Handgeschriebene Offerten mit den üblichen Beilagen sind zu richten an



ZAMA AG, Talacker 50, 8001 Zürich

Von A bis Z**Richterswil**

Gartenstraße 19
Tel. 051 / 96 07 77

Textilmaschinen und Apparate
Technische Artikel

Ballonfedern
Baumwollsaiten 2 – 6 mm Ø
Belagstifte
Billardstoffe
Bimssteine
Blattfutter
Blattmesser
Blattstecher
Bobinen für Fehlermarkierapparat
Bremscheiben
Bremsteller
Bremsgewichte
Blas- und Saugapparat CADILLAC
Breitstreckwalzen Fabrikat WITTLER
Bürst- und Dämpfmaschine KETTLING & BRAUN

Wir liefern

Baumwoll-Effilochés
Shoddy für Tuch-, Decken- und Filzindustrie
Polsterwollen aus Synthetics, Baumwolle und Wolle
gerissene Jute

A. Herzog, Reißerei, 3250 Lyß, Tel. 032 / 84 15 42

Berufspilot CPL II, 29 Jahre, ledig, sucht Stelle, die mit

fliegerischer Tätigkeit

verbunden ist. Englischer Sprechfunk- und Radionavigationsausweis, Flugzeugschleppbewilligung, Segelflieger, zuverlässig und gewandt, gute Allgemeinbildung, fließend Englisch, franz. Schulkenntnisse, Führerausweis. Bin gelernter Webereifachmann mit Textilfachschule (3 Sem.), Erfahrung als Webermeister (Schafft u. Jacquard), Fabrikdisponent und als Textiltechniker in einer Maschinenfabrik. Blindflug (IFR) nach Vereinbarung.

Offerten unter Chiffre 2890 Zp an
Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich

Wir sind in der Lage, nachstehende Webstühle und Maschinen abzugeben:

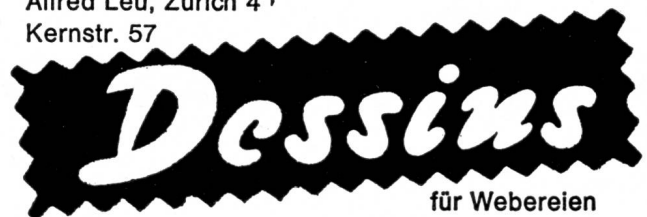
1 Rüti-Seidenlancierstuhl 7schützig, 146 cm Blattbreite, Modell SDNZU/7, Herstellungsjahr 1958; **5 Jacquardmaschinen Typ Verdol** mit 1344 Platinen, Herstellungsjahr 1958; **1 Jacquardmaschine Typ Verdol** mit 896 Platinen, Herstellungsjahr 1958; **4 Rüti-Seidenlancierstühle** 7schützig, 146 cm Blattbreite, Modell SDNZU/7, Herstellungsjahr 1960; **1 Ratti-Windmaschine Typ JRC**, Herstellungsjahr 1952/1956 (ab Kuchen auf große, konische Scheibenspulen); **80 Spindeln Schärer X-Spulmaschinen Typ PKK**. Es handelt sich durchwegs um neuere und sehr gut instandgehaltene Maschinen.

Interessenten erhalten nähere Auskunft unter Chiffre Ch 3166 Zr durch **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**

Webermeister

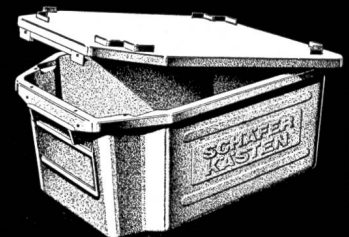
in den besten Jahren, verh., sucht in fortschrittlichem Betrieb neue Anstellung. Verfüge über perfekte praktische Kenntnisse in der Schafft- und Jacquardweberei Sektor Leinen und Baumwolle. – Offerten erbeten unter Chiffre 8265 R an **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**

Alfred Leu, Zürich 4 ·
Kernstr. 57



für Webereien

Wählen Sie
die **fixbox**
als
Versandbehälter.

**Gute Gründe sprechen dafür.**

gefüllt aufeinander
leer ineinander
= 2/3 Raumersparnis

Eigengewicht und Tragkraft stehen im idealen Verhältnis zueinander. Das bedeutet Frachtkostenersparnis. Auch die Maße helfen sparen. Sie sind auf die internationalen Pool-Paletten abgestimmt. Durch das Drehstapelprinzip gewinnen Sie beim Transport leeren Behälter 2/3 Nutzraum. Der dicht schließende Deckel ist an vier Stellen verplombbar und schützt empfindliches Gut weitgehend vor Schmutz und Feuchtigkeit.

emag erismann ag

Tel. 053 / 6 14 81

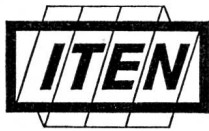
8213 Neunkirch

Wir suchen laufend interessante

Restposten Hosenstoffe

wie Skihosen, Manchester, sowie div. Wollstoffqualitäten.

Offerten unter Chiffre 3286 Zh an **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**



Gebrüder ITEN
Textilspulenfabrik
CH-6340 Baar
 Telefon 042 / 31 42 42

Nachfolger von Erwin Meyer, Spulenfabrik, Baar

Automaten- und Schußspulen
 Spezialität: Spulen mit LOEPFE-Reflexband

Zwirnhülsen aus Leichtmetall
 für Hamel-Stufenzwirnmaschinen

Streckzvirnhülsen
 aus Leichtmetall und Stahl

Einweg-Kreuzspulhülsen
 aus Kunststoffen

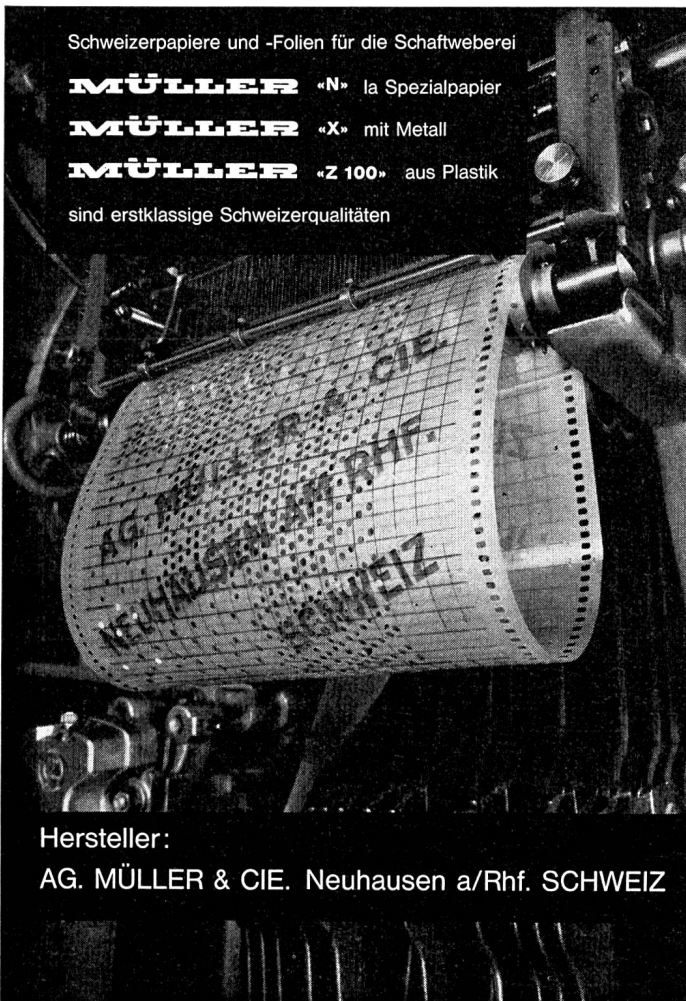
Schweizerpapiere und -Folien für die Schafweberei

MÜLLER «N» la Spezialpapier

MÜLLER «X» mit Metall

MÜLLER «Z 100» aus Plastik

sind erstklassige Schweizerqualitäten



Hersteller:

AG. MÜLLER & CIE. Neuhausen a/Rhf. SCHWEIZ

**Automatisches Schußdichten-
 Kontrollgerät ASKO 201**



**Ueberwacht die Gewebe-
 Schußdichte am Webstuhl
 und verhindert unzulässige
 Längenfehler**

Zahn Worb

Werkstätte für Elektro- und
 Feinmechanik
 3076 Worb Tel. 031 / 83 08 98



Zylindrische Kartonhülsen
Versandrollen
Kartonspulen
Rundkartonagen

liefert seit Jahrzehnten in bester Qualität als Spezialität



J. Langenbach AG

5600 Lenzburg
 Telefon 064 / 51 20 21
 Telex 68354

Fehler in der Auftragsabwicklung kommen im Textilbetrieb besonders teuer zu stehen



Modell Electronic
20 Modelle für jede
Betriebsgröße und
jeden Arbeitsanfall

Kleine Ursache – große Wirkung!

Wirklich: In der Textil- und Bekleidungsindustrie kann sich ein kleiner Schreibfehler besonders verlustreich auswirken. Eine einzige unrichtige Angabe führt zur Fertigung einer falschen Partie im Spinnerei- oder Webereibetrieb. Oder falsche Daten in bezug auf Größen und Dessins verursachen kostspielige Fehler in der Zuschneiderei.

Lassen sich solche Fehler vermeiden? Ja! Mit einer ORMIG-Umdruckorganisation. Im Textilbetrieb werden sämtliche Angaben des Fertigungsplanes auf ein Umdruckoriginal geschrieben. Und in ein paar Augenblicken liefert der ORMIG-Zeilenumdrucker sämtliche für die Fertigung notwendigen Papiere – mit ganzen oder auszugsweisen Texten. Zum Beispiel: Auftragskarte, Partiegleitkarte, Spinnerei-, Färberei-, Zwirneri- und Weberei-Auftrag, Stückanhänger, Appreturauftrag, Fertiglagerkarte usw.

Oder im Konfektionsbetrieb: Auftragsbestätigung für den Kunden, Referenzkarte, Dispositions- und Schnittzettel, Rechnung, Lieferschein usw. Und für das Lohnwesen können die Fertigungsscheine mit Lohncoupons für die gewünschten Stückzahlen umgedruckt werden.

So sucht also ORMIG nach Lösungen, wie im Textil- und Bekleidungsbetrieb Schreibarbeiten auf ein Minimum reduziert werden können. Um damit die Auftragsabwicklung zu beschleunigen und kostspielige Fehler zu vermeiden!

Unterlagen und Beispiele stehen aus folgenden Sparten zur Verfügung: Webereien, Spinnereien, Färbereien, Blusen-, Trikot-, Kleider-, Hut- oder Schürzenfabriken. Fordern Sie sie bitte an. Oder verlangen Sie den Besuch des ORMIG-Beraters.

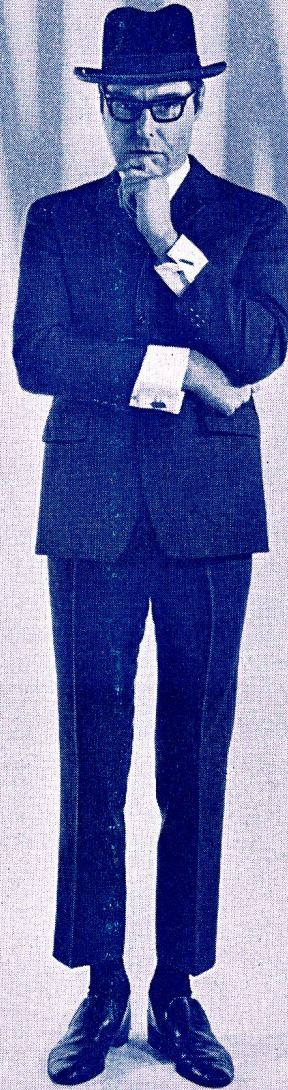
Generalvertretung für die Schweiz:

Hans Hüppi, 8045 Zürich, Wiedingstraße 78, Tel. 051 / 35 61 40

ORMIG

BENNINGER

*SMA



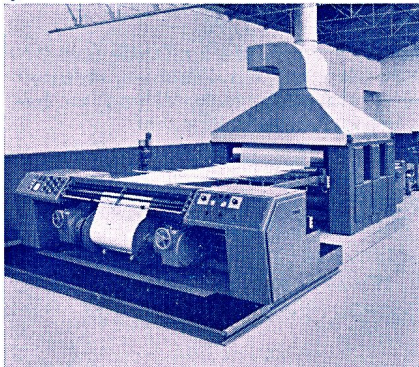
91d

*Benninger-Schlichtmaschine SMA

Mitwachsen!

Die Schlichtmaschine SMA kann es —
dank einem Grundmodell
mit umfangreichem Baukastensatz für beliebigen Ausbau!

*



Heute haben Sie die Wahl: zum vornherein eine Universalmaschine für Stapelfasern und Endlosgarne anzuschaffen, oder sich nach den momentanen Bedürfnissen zu richten und die Anlage später beliebig auszubauen. Durch die Erweiterung lässt sich das Einsatzgebiet auf andere Materialien und Verfahren ausdehnen; aber auch eine Erhöhung der Produktion ist jederzeit möglich. Der Ausbau lässt sich bei allen Verfahrensgruppen wie Abrollvorrichtung, Schlichttrog, Trockner und Bäummaschine mühelos verwirklichen.

Weitere Vorteile der Benninger Schlichtmaschine SMA:

Konstante Längsspannung der Kette, für verschiedene Sektoren getrennt vorwählbar. Automatische Steuerung des Wickelzuges. Beliebige Kombinationen und Einsatzmöglichkeiten am Schlichttrog. Hoher Bedienungskomfort mit weitgehend automatischer Überwachung des ganzen Ablaufes und Programmumschaltung für den Kettbaumwechsel.

Verlangen Sie unsere
ausführliche Dokumentation!

Maschinenfabrik Benninger AG
CH - 9240 Uzwil / Schweiz

BENNINGER